Etendu sur une chaise-longue, le prince a été transporté à Savoie-Hotel, dans des appartements ornés de fleurs à son intention.

Demain, la princesse de Paris, la princesse Hélène et le duc d'Aoste viendront lui rendre visite.

Un cyclone en Italie

Rome, 9 juin. — Un cyclone a ravagé hier soir le territoire de Mothola. Les dégâts sont importants.

Saïd-Pacha nommé grand vizir
La question de l'Arménie

Constantinople, 9 juin. — Le décret nommant Saïd-Pacha grand vizir dit qu'il est nommé pour élaborer les mesures propres à améliorer la situation de tous les sujets du Sultan sans distinction.

Les termes de ce décret confirment donc, à propos des réclamations des puissances concernant l'Arménie, que la Porte, dans sa réponse, déclare ne vouloir appliquer à l'Arménie que les seules mesures reconnues nécessaires et apolicables dans les autres parties de l'empire ottoman.

L'empereur d'Allemagne à Kiel

Kiel, 9 juin. — L'empereur a assisté dans la matinée au service divin à bord du *Hohenzollern* et a fait, dans l'après-midi, une excursion à la voile à bord du *Météor*. Rejoint par l'escadre, celle-ci a salué. L'empereur est retourné dans la soirée à bord du *Hohenzollern* et est reparti cette nuit pour Potsdam.

Une épouvantable méprise. — Six victimes

Sydney, 9 juin. — Un ivrogne a tué six indigènes en leur donnant à boire le contenu d'une bouteille d'acide prussique qu'ils ont pris pour de l'eau-de-vie.

Une catastrophe au Pérou

Lima, 9 juin. — Le récent flot de marée a ravagé le littoral septentrional du Pérou; plusieurs embarcations ont été détruites.

Les futurs cardinaux. — Une protestation du Pape

Rome, 9 juin. — Il est avéré que sur les dix chapeaux vacants qu'il y a dans le Sacré-Collège, le Souverain Pontife a decidé jusqu'ici d'en conférer 8 au prochain consistoire, qui, sauf changements imprévus, aurait lieu au commencement de septembre, aux approches de la fête de la Nativité de la Sainte-Vierge (8 septembre).

On connaît déjà les noms de six des cardinaux, savoir les quatre nonces apostoliques de Paris, Vienne, Madrid et Lisbonne; en outre le délégué apostolique aux Etats-Unis, Mgr Satolli, et le prince archevêque de Salzbourg, en Autriche, Mgr Haller.

Quant aux deux autres nouveaux cardinaux, on assure qu'il s'agit d'un evêque espagnol et d'un évêque français, celui-ci réservé *in petto* depuis le consistoire du 10 janvier 1893, et que l'on croit être, avec fondement, l'éminent évêque d'Autun, Mgr Perraud.

On assure enfin qu'à l'occasion du consistoire de septembre, le Souverain-Pontife prononcera une importante allocution, notamment pour protester en forme solennelle contre l'usurpation de Rome, à l'occasion du 25e anniversaire de cette usurpation.

Une légation permanente russe près le Vatican

Saint-Pétersbourg, 9 juin. — Le *Journal officiel* de l'Empire publie un ukase impérial créant une légation permanente auprès du Vatican.

La légation comprendra un ministre résident et un secrétaire de légation.

Les dépenses annuelles s'élèveront à 16.000 roubles or.

L'état désespéré du comte Luigi Ferrari

Rimini, 9 juin. — L'état de M. Ferrari est très grave; un dénouement fatal est imminent.

Manifestations ouvrières tumultueuses à Vienne. — Les déclarations impériales. — Une explosion dans une mine.

Vienne, 9 juin. — Avant midi, 5.000 ouvriers étaient rassemblés dans les divers restaurants du Svoler, où les chefs du parti ouvrier ont prononcé des discours; la police a défendu aux orateurs de prendre la parole; le meneur Feigt a été arrêté; les manifestants ayant essayé de le délivrer ont reçu des coups de plat de sabre: la foule dispersée, qui voulait revenir du côté du Parlement, s'est vu barrer la route; plusieurs arrestations ont été faites.

Les journaux font ressortir le ton pacifique des déclarations de François-Joseph aux Délégations et constatent qu'il n'a pas fait d'allusion à la triple alliance ni au comte Kalnocky.

Ce matin une explosion de grisou a eu lieu dans les mines de Karwin; plusieurs ouvriers ont été blessés.

L'anniversaire de la mort de M. Carnot

St-Pétersbourg, 9 juin. — Une dépêche adressée de Berlin au *Gradjdanine* annonce que le gouvernement allemand a été informé par M. Herbette, ambassadeur de France à Berlin, que l'escadre française qui assistera aux fêtes de l'inauguration du canal du Nord quittera le port de Kiel le 21 juin, en raison du deuil imposé à l'armée et à la marine de France par l'anniversaire de la mort du regretté président Carnot.

La mort de Louis XVII

On sait qu'il y a eu hier un siècle que, d'après la légende ou l'histoire, est mort le dauphin Louis XVII. A ce propos, plusieurs journaux publient des articles sur la question de l'existence de ce prince.

Dans le *Journal*, Mme Séverine croit que Naundorf était vraiment Louis XVII. Le *Gaulois*, tout en affirmant que Louis XVII est vraiment mort au Temple, publie une série d'interviews assez curieuses de Victorien Sardou, Pierre Decourcelle, Henry Céard et du comte d'Hérisson.

La question, après tous ces articles, n'en reste pas moins aussi obscure.

Le directeur de la prochaine exposition n'est pas juif

M. Picard, directeur de l'*Exposition Universelle*, fait démentir, par le *Courrier du Soir*, qu'il soit juif. Ce journal ajoute qu'il n'y a aucun juif dans le haut personnel qui s'occupe de l'Exposition. C'est la *Libre Parole* qui avait annoncé cela.

Les odeurs à Paris

Depuis plusieurs jours, les journaux parisiens font une campagne très vive contre les odeurs nauséabondes qui ont signalé à Paris le retour de l'été.

On accuse également les égouts et plusieurs usines reconnues comme insalubres qui sont installées aux portes de Paris, à Aubervilliers et à Saint-Denis. La préfecture de police s'est émue de ces plaintes et elle a commencé, hier, une enquête sur les causes de ces mauvaises odeurs et sur les moyens d'y remédier.

Dom Félix Faure

Paris, 9 juin. — On lit dans le *Gaulois*:

« C'est hier samedi, qu'a eu lieu, dans la chapelle du Grand-Séminaire de Grenoble, l'ordination de dom Félix Faure.

» Nous avons déjà parlé, à diverses reprises, de M. Félix Faure, qu'aucun lien de parenté n'unit, d'ailleurs, au Président de la République, et qui, fils d'un pair de France, lui-même ancien auditeur au conseil d'Etat, est entré à la Chartreuse et est ordonné prêtre à soixante-treize ans.

» Ces deux familles n'en sont pas moins en relations suivies à Paris. Une des premières visites que fit Mme Félix Faure, la présidente, fut pour Mme Félix Faure, la belle-fille de dom Félix Faure. Elle se jeta dans ses bras et lui annonça l'élection du nouveau Président. Le Président lui-même, de son côté, envoya immédiatement sa carte à M. Félix Faure fils, son homonyme.»

L'expédition de Madagascar

Toulon, 9 juin. — Le port de Toulon enverra pour Madagascar par le courrier partant mercredi un détachement de 150 hommes d'infanterie de marine et deux canots à vapeur demandés par le général Duchesne. En outre, de nouvelles munitions seront expédiées vers la fin du mois.

La proposition Marcel Habert

Paris, 9 juin. — Voici le texte de la proposition de loi de M. Marcel Habert tendant à interdire aux membres du Parlement de faire partie du conseil d'administration des sociétés financières:

« Art. 1er. — Il est interdit aux sénateurs et députés de faire partie du conseil d'administration de sociétés financières, de participer à un syndicat d'émission ou d'être avocats de ces sociétés.

» Art. 2. — Dans le cas où un sénateur ou un député est nommé membre d'un conseil d'administration, accepte d'être inscrit dans un syndicat d'émission ou de plaider pour une société financière, il est tenu de donner immédiatement sa démission de sénateur ou de député.

» Art. 3. — Faute d'avoir envoyé leur démission dans le délai de huit jours, les sénateurs ou députés seront déclarés démissionnaires d'office. »

Une catastrophe en Hongrie

Œdenbourg, 9 juin. — Une trombe d'eau a fait 42 victimes à Kobersdorf. En outre, 30 personnes manquent.

De nombreuses maisons se sont écroulées; les habitants, sans abri, sont dans le plus grand dénuement.

Dans la commune de Mefeny, un incendie a détruit 260 maisons, faisant de nombreuses victimes et réduisant la population à la misère.

Un curieux manifeste

Le *Journal* publie un manifeste que vient de lancer Naundorff, qui signe « Charles-Louis de Bourbon, duc de Normandie, » et dont voici la conclusion:

« Français, quand un roi de France, à la suite de campagnes malheureuses, acceptait une paix ruineuse, afin d'éviter une trop grande effusion de sang, la nation déclinait la signature de son souverain et lui rappelait que les princes n'ont jamais le droit de désespérer de leurs peuples.

» C'est ainsi que le traité de Londres fut raturé par le traité de Brétigny, le traité de Blois par celui de Tours, et le traité de Madrid rectifié par celui de Cambrai.

» Aujourd'hui, on pousse l'oubli du respect national jusqu'à ajouter à la honte du traité de Francfort.

» Mon âme royale se révolte, et, quel que soit le sort réservé à la protestation, les hommes impartiaux diront du moins que le fils de saint Louis a refusé d'abaisser la fierté de sa race devant une capitulation sans précédent, que l'héritier de François Ier n'a pas voulu croire que tout fût perdu même l'honneur!

» Et, dût ma voix ne rencontrer aucun écho, je ne puis pas ne pas parler.

» En ma qualité de premier des Français, je déclare à la face du monde n'être en rien complice, par un silence qui serait coupable, de la démarche humiliée de Kiel ».

CHRONIQUE LOCALE

ROUBAIX

L'inauguration du « Vélodrome Roubaisien. » — C'est par une journée ensoleillée et superbe qu'a été inauguré, dimanche, à trois heures de l'après-midi, le *Vélodrome Roubaisien*. Cette inauguration a été, on peut le dire, une des fêtes roubaisiennes qui a le mieux réussi.

Le *Vélodrome*, construit en moins de deux mois, est une œuvre qui, étant donné le niveau du terrain où elle a été construite, a nécessité un travail considérable.

La *façade*, ou plutôt la voûte, se compose de quinze grandes arcades, séparées entre elles par des contre-forts, au-dessus desquels se trouve une galerie-tribune. Cette galerie est élevée à six mètres au-dessus du niveau de la route. De cette hauteur, on aperçoit la belle promenade de Barbieux, le parc, le jardin... Le coup d'œil est splendide.

Pour donner une idée de ce qu'a été le travail occasionné par la construction du *Velodrome Roubaisien*, disons que six mille mètres cubes de terre ont dû être transportés. Il a fallu trois cent mille briques, cent quarante mille kilos de ciment ont été employés pour la piste, laquelle mesure une surface de 2.232 mètres. Le tour de piste mesure exactement 333 m. 33, soit trois tours par kilomètre. Le relèvement des virages est de 2 m. 23, et la largeur de piste de 6 m. 35, soit un peu plus de 0 m. 35 de pente par mètre.

C'est pour éviter un surcroit de remblai que la galerie — la voûte — a été construite. Ce travail est une véritable œuvre d'art. Les arcades, en partie circulaires, donnent accès au bureau de l'administration, du concierge, des gérants de la buvette, du restaurant, et du *garage*, sorte de vestiaire pour les bicyclistes.

Ces diverses pièces sont séparées par des murs. Les voûtes se composent de porphyre de Lessines, scories et ciment, pesant à peine 3,450 kilogs par travée, et supportées par des poutrelles d'un poids total de 438 kilogs. Ces poutrelles reposent sur un mur de soutènement d'un mètre à la base. Le mur des arcades, faisant face à des contre-forts, est large d'un mètre cinquante.

Cette voûte a été soumise à une épreuve, qui a donné les meilleurs résultats. Quant aux travaux de charpente et de menuiserie, ils entrent pour une grande part dans la construction du vélodrome. Ces travaux, très délicats, ont été menés avec une très grande activité.

La fête. — Bien avant l'heure annoncée pour l'inauguration, les galeries, les tribunes et les places réservées au public, se garnissent. Les dames dont les élégantes toilettes attirent les regards, sont très nombreuses.

Tout autour de la piste, la foule est compacte. C'est un véritable succès, qui fait le plus grand honneur aux organisateurs de la fête.

Des drapeaux tricolores et des oriflammes ornent les galeries, les tribunes et les barrières. Un drapeau français d'une grande dimension est planté entre les tribunes et l'emplacement réservé aux membres du jury.

La *Fanfare du Centre* est installée, devant les galeries, sous un grand noyer isolé. Cette société musicale exécute entre les courses, divers morceaux très appréciés.

L'enthousiasme est à son comble quand le signal du premier départ est donné.

Le jury est composé de M. Van Zeller d'Oosthove, président, président de la Fédération du Nord et du comité sportif; MM. Pérez et Vienne, juges à l'arrivée; Duquesne et Gramme, chronométreurs; Bernard, Decraene, Surin, Lesur et H. Lesur, commissaires. M. Théo Callens remplissait les fonctions de starter.

Il est 3 heures 20 minutes quand M. Théo Callens, starter, donne le signal de la première course, qui réunit 14 partants.

Première course. — Locale 2,000 mètres 6 tours, réservée aux vélocipédistes habitant Roubaix depuis 6 mois au moins. — 1er prix, médaille de vermeil; 2e prix, médaille d'argent; 3e prix, médaille d'argent; 4e prix, médaille de bronze; 5e prix, médaille de bronze.

1er prix: Charles Chrétien; 2e, Lagouge; 3e, Henri Chrétien; 4e, Laureyns; 5e, Dumortier. Temps de la course: 3 minutes 24 secondes 2|5.

Course très bien menée par M. Ch. Chrétien, qui tient constamment la tête du peloton et finit premier avec facilité.

Le début est marqué par un incident dû à l'inexpérience de quelques coureurs n'ayant pas l'habitude de la piste. Au deuxième tour, un des coureurs frôle une de ses roues contre la machine de celui qui le précède. Il tombe et les trois suivants viennent s'abattre sur lui. M. Lerberghe tombe sur la piste, on s'empresse immédiatement autour de lui. Transporté au quartier des coureurs, MM. Laurelle, docteur et Couvreur, pharmacien, assisté de M. Delcroix, masseur, qui est chargé de l'ambulance, donnent leurs soins aux blessés. M. Laurelle constate que M. Lerberghe a la clavicule gauche fracturée et qu'un repos d'un mois sera nécessaire pour son complet rétablissement.

M. Roller s'est fait une blessure au bras gauche et des contusions aux jambes.

Deuxième course. — Juniors (2e catégorie) 2.000 mètres, 6 tours. — 1er prix, 50 fr.; 2e, 40 fr.; 3e, 30 fr.; 4e, 20 fr.; 5e, 10 fr.

Par suite du nombre d'engagés, dix-sept, il est procédé à deux séries la première de huit, la seconde de neuf. *La finale* réunit 8 partants, les 4 premiers de chaque série.

1er prix, Marsan, de Guisnes; 2e, Strock, d'Amiens; 3e, Dié; 4e, Reisch; 5e, Quéniaux, de Valenciennes

Cette course, menée avec un train sévère, est très applaudie.

Troisième course. — Vétérans (1re et 2e catégorie) 3,000 m., 9 tours. — 1er prix, 50 fr.; 2e, 40 fr.; 3e, 30 fr.; 4e, 20 fr.; 5e, 10 fr.

1er prix, Sylvère Accou; 2e, Dujardin; 3, Desrousseaux, de Roubaix; 4e, Macquet de Valenciennes; 5e Télès Delcambre. Temps de la course: 5 m. 14' 3|5.

Au départ, M. Delcambre mène le train pendant trois tours. Au dernier tour tous les coureurs ne forment qu'un seul peloton; M. Accou emballe suivi de M. Dujardin et arrive premier à une demi-roue.

Quatrième course, (7 partants.) — Seniors 4,000 mètres 12 tours. — 1er prix, 150 francs; 2e, 100 fr.; 3e, 50 fr.; 4e, 25 fr.

1er prix, Courbe de Lille; 2e, Deschamps d'Amiens; 3e, Dutrieux de Lille; 4e, Landon d'Amiens. Temps de la course: 6 m. 3' 2|5. Le dernier tour a été fait en 24 secondes 2|5.

Cette épreuve était la plus intéressante, car elle réunissait un lot de coureurs de première marque. Au départ, Garin de Maubeuge, le vainqueur des courses de 12 heures et de 24 heures à Paris, part en emballage suivi de Dutrieux. Au 6e tour, Molgrove de Boulogne prend la tête suivi de Deschamps d'Amiens. Au 9e tour, Garin reprend à nouveau la marche toujours suivi de Dutrieux. La sonnerie annonce le dernier tour. Courbe, qui se trouve en 3e position emballe soudain et arrive premier au poteau avec deux longueurs d'avance sur le deuxième. Le vainqueur est longuement acclamé.

Cinquième course (10 partants). — Juniors (1re catégorie) 3,000 m. 9 tours. — 1er prix, 100 fr.; 2e, 75e; 3e, 60; 4e, 30; 5e, 20.

1er prix, Strock d'Amiens; 2e, Marsan, de Guisnes; 3e, Landon, d'Amiens; 4e, Bouriez, de Lille; 5e, de la Bille, de Lille. Temps de la course 5 m. 11' 3|5; le dernier tour a été fait en 26 secondes 3|5.

Au dernier tour, tour d'emballage, un nouvel accident se produit: M. Beck, de Lille, en passant sur une scorie qui se trouvait sur la piste, tombe. Il se relève difficilement. On le transporte au quartier des coureurs, où des soins lui sont donnés par M. le docteur Bernard, qui constate une fracture de la clavicule gauche et quelques contusions au genou gauche.

Sixième course (3 partants). — Tandems 6.000 m. 18 tours. — 1er prix, 100 fr.; 2e, 50 fr.; 3e, 25 fr.

1er prix, Courbe-Dutrieux, de Lille; 2e, Barsan-Deschamps, d'Amiens; 3e, Accou frères, de Roubaix.

Au dernier tour l'équipe Courbe-Dutrieux qui tient la tête, arrive facilement premiere avec deux longueurs d'avance.

Septième course. — (10 partants). Honneur 2,000 mètres, 6 tours. — Prix unique, 100 fr. — Handicap obligatoire pour tous les coureurs ayant obtenu des premiers, deuxièmes et troisièmes prix dans les épreuves précédentes.

Les Seniors devront rendre 100 mètres aux Juniors et 200 mètres aux Vétérans.

Prix: Dutrieux de Lille en 2 minutes 46 2|5.

Au troisième tour, Courbe abandonne son tour et entraine Dutrieux les deux derniers tours. Grâce à ce puissant appui, Dutrieux arrive premier. M. Dutrieux a été déclaré vainqueur.

A l'issue des courses a eu lieu, à la tribune du jury, la distribution des prix. M. Van Zeller d'Oosthove, président, président de la Fédération vélocipédique du Nord, a remercié les administrateurs du vélodrome de leur belle inauguration, à laquelle les Roubaisiens ont assisté en aussi grand nombre. Après quelques paroles de remerciements de M. Pérez, il a été procédé à la distribution des prix.

Les vainqueurs se sont ensuite séparés aux cris de: « Vive Roubaix! »

Cette première journée a été excellente, et nous en félicitons les directeurs, MM. Pérez et Vienne, qui, par leur zèle et leur dévouement, ont ainsi procuré à nos concitoyens une distraction qui, nous en avons le ferme espoir, se renouvellera souvent.

Les premières communions. — La cérémonie des premières communions a eu lieu, dimanche, dans les paroisses de Saint-Jean-Baptiste et du Saint-Sépulcre.

Les chœurs des églises étaient décorés comme aux grands jours de fête et, aux cérémonies du soir, les autels étaient splendidement illuminés.

A Saint-Jean-Baptiste. — La messe de communion a été célébrée par M. le curé.

Les 45 garçons et les 55 filles qui ont eu le bonheur, pour la première fois, de s'approcher de la Sainte Table, avaient été conduits processionnellement de l'école des Sœurs de la Sagesse jusqu'à l'église.

A dix heures, la grand'messe a été célébrée par M. Martin, professeur au collège.

Des chants ont été exécutés par des enfants que forme M. Rosticher, organiste de la paroisse, et qui ont fait entendre et goûter de jolies voix de soprano.

M. Dubar, le professeur d'escrime bien connu, a interprété, au commencement de la messe, un *O Salutaris*, de Faure, et M. Carlos Merchier, après l'élévation, a chanté un cantique: *Le Ciel a visité la terre*, musique de Gounod.

Les vêpres, chantées en faux-bourdon, ont été suivies de la rénovation des vœux du baptême, de la consécration à la Sainte-Vierge et d'une procession des enfants à l'intérieur de l'église.

Un *Ave verum* de Th. Dubois, et un *Ave Maria* de Cherubini ont été parfaitement rendus par M. Dubar.

Nous devons ajouter que M. Rosticher a joué des morceaux d'ouverture et de sortie qui ont fait apprécier son talent d'organiste.

Au Saint-Sépulcre, la messe de communion a été dite par M. le curé.

105 garçons et 100 filles se sont rendus au banc de communion; les enfants de Marie, dirigées par Mlle Lehoucq, ont rehaussé, par leurs chants, l'éclat de cette cérémonie.

La grand'messe de dix heures a été célébrée par M. l'abbé Hus, assisté de MM. les abbés Samsœn et Defasque. Les vêpres solennelles ont été marquées par une cérémonie qui impressionne toujours beaucoup les assistants: la rénovation des vœux du baptême avec les formules de serment que répètent en chœur tous les communiants.

Dans les deux paroisses, les offices ont été suivis par un grand nombre de fidèles et beaucoup de parents se sont approchés de la Sainte Table.

Les enfants, par leur tenue modeste et recueillie, ont montré avec quel soin ils avaient été préparés à cet acte important de la vie et ont prouvé qu'ils en comprenaient la grandeur.

La confirmation dans la paroisse du Saint-Sépulcre. — La confirmation sera donnée, comme nous l'avons annoncé, dans la paroisse du Saint-Sépulcre, par Mgr de Lydda, le dimanche 16 juin, à quatre heures, aux enfants des paroisses du Saint-Sépulcre, de Roubaix, de l'église Saint-Pierre, à Croix, et de Mouveaux.

Un écho de la bénédiction du drapeau des « Médaillés du Travail. » — A propos de cette bénédiction qui a eu lieu il y a huit jours, en l'église St-Martin, le *Journal de Roubaix* rappelait que M. Franchomme, le doyen des *Médaillés*, n'avait jamais reçu sa médaille.

Samedi, M. Franchomme était prévenu de passer au bureau de police pour y recevoir la récompense de ses cinquante-six années de services dans la maison Désiré Wibaux-Florin: Médaille d'or portant la date de 1892.

Rappelons que M. Franchomme, né à Roubaix le 16 avril 1827, était déjà ouvrier de filature en 1839.

Il nous revient que, depuis cette époque, M. Franchomme est toujours le premier arrivé à l'atelier, toujours le dernier parti.

A l'âge de 68 ans, il continue d'être le modèle des ouvriers par son assiduité au travail et son dévouement à ses patrons.

La circulation des tramways électriques sur la ligne de Wattrelos à Mouveaux. — Ainsi que nous l'avons annoncé, trois voitures actionnées par la traction électrique ont circulé, dans l'après-midi de dimanche, depuis la place de Wattrelos jusqu'à la limite de Roubaix et Mouveaux, rue de la Makellerie.

Sur tout le parcours et aux arrêts, les curieux stationnaient, quelque peu surpris; en général, on se montre satisfait de ce mode de traction; aucun accident ne s'est produit.

Aujourd'hui lundi, six voitures feront le service, avec départ toutes les dix minutes.

Un accident de tramway, rue de Tourcoing. — Un pénible accident de tramway s'est produit, dimanche, vers midi et demi, rue de Tourcoing.

Un tout jeune enfant de 17 mois, Henri Cousman, dont les parents habitent la cour Delattre, rue Saint-Joseph, accompagnait son frère plus âgé, dans la rue de Tourcoing, où tous deux devaient acheter des friandises. A un certain moment, le petit Henri, abandonné par son frère, se jeta entre les pieds des chevaux du tramway qui passait.

Malgré tous les efforts du conducteur pour arrêter à temps son attelage, une des roues de la voiture écrasa l'extrémité des pieds du petit imprudent.

L'enfant fut relevé par M. Mignon et transporté chez M. Leeru, pharmacien, où M. le docteur Ballenghiem lui prodigua les soins nécessaires, puis ordonna son transfert à l'Hôtel-Dieu.

Dans l'après-midi, l'amputation de l'extrémité des pieds a été pratiquée par M. le docteur Godefroy et a parfaitement réussi.

On juge de la peine causée aux parents par cet accident imprévu.

M. Chapé, commissaire de police du IVe arrondissement, a ouvert une enquête.

Une arrestation à propos des vols du cimetière. — *On sait que de nombreux vols ont été commis au cimetière il y a quelque temps.*

Un grand nombre des objets dérobés avaient été retrouvés chez une femme de la rue Saint-Antoine, laquelle avait dénoncé comme l'auteur des vols un journalier, Victor Bogaert, 69 ans.

Celui-ci, jusqu'à présent, avait échappé à toutes les recherches de la police; mais, dans la nuit du dimanche, à trois heures et demie, il a été arrêté par les agents de sûreté Cuvelier et Castelain, qui l'ont conduit au dépôt de sûreté.

Une rixe aux Trois Ponts. — Une enquête est ouverte par M. Squivée, commissaire de police du 3e arrondissement, à propos d'une rixe qui s'est produite au quartier des Trois Ponts, samedi soir, entre Edouard Florin, 37 ans, rue de Tournai, Augustin Roussel, rue de Rocroy et plusieurs ouvriers de ferme. Un de ces derniers a reçu une blessure sans gravité à la tête. Il a été soigné par M. Boie, pharmacien.

Hem. — *La kermesse.* — La grande kermesse annuelle d'Hem a été ouverte dimanche, par une journée splendide.

Un des deux grands carrousels qui seront donnés à cette occasion a eu lieu, hier, sur la Grand'Place et a parfaitement réussi.

A trois heures, un cortège composé de cent cinquante cavaliers a parcouru les principales rues de la commune. — Pendant toute la durée du carrousel, la musique municipale a exécuté les plus brillants morceaux de son répertoire et une quête a été faite au profit des pauvres par Mlle Braqueval. La soirée a été très animée.

Le vademecum du voyageur. — Que d'ennuis on éviterait, si l'on savait *ce qu'il faut savoir pour voyager en chemin de fer.* Cette lacune vient d'être comblée grâce à une petite brochure très claire et très pratique que nous devons à M. A. Derez, commissaire de surveillance administrative des chemins de fer.

Pour donner une idée du profit qu'on peut retirer de la lecture de cette excellente brochure, il nous suffira d'en indiquer le sommaire.

1° *Voyageurs, bagages.* — Billets simples, d'aller et retour, de famille. Abonnements ordinaires, d'élèves, d'étudiants, de famille pour les stations thermales, et d'ouvriers. Transport de malades et de blessés. Carte de circulation à demi-place. Voyage à Lourdes. Voyages d'excursion.

Animaux. — Chiens, chevaux, bestiaux.

Voitures. — Pompes funèbres, cercueils.

2° *Marchandises en grande vitesse.* — Denrées, finances, valeurs, objets d'art. Produits divers admis aux concours et aux expositions. Colis postaux. Tarifs de factage et de réexpédition. Prise et remise des marchandises à domicile.

Cette brochure de 250 pages, avec tarifs et barèmes, est en vente au bureau du *Journal de Roubaix*, au prix de 2 fr. 50. 93463

Corsets parisiens dernier genre. Elégance, souplesse, solidité. Mademoiselle Haverbèque, rue des Arts, 56, Roubaix. 90780—39628

LUNDI 10, MARDI 11 et MERCREDI 12 JUIN

la **Laiterie d'Oostcamp** vendra, rue du Bois, 13, à titre absolument exceptionnel, des blocs de 5 kil. de beurre fin, garanti pur, salé pour la cuisine, au prix de

2,60 le kil.

Toutes les ménagères qui comptent voudront en acheter.

Ce beurre, mis dans un petit pot de grès par les soins de la ménagère, donnera une cuisine délicieuse.

Nota. — Cette vente *extraordinaire* aura lieu pendant *3 jours seulement*, la laiterie voulant faire profiter sa clientèle de la grande abondance de beurre et ne voulant pas vendre ses beurres sur les marchés.

ENTREPRISE GÉNÉRALE D'AMEUBLEMENTS & OBJETS D'ART
FABRICATION SUPÉRIEURE
MOREL-GOYEZ tapissier décorateur,
LILLE, 19 et 27, rue Royale, 19 et 27, LILLE
83805—37910

TOURCOING

Les élections départementales. — On a vu que le Conseil des Ministres avait fixé au dimanche 28 juillet les élections pour le renouvellement de la série sortante des conseils généraux et des conseils d'arrondissement. Cette date coïncide pour Tourcoing avec l'ouverture de la foire; il y a trois ans pareil fait s'était présenté.

Il serait, paraît-il, question, que la promulgation du décret autorisant la création d'un troisième canton à Tourcoing fût faite dans quelques jours. Dans ce cas, nous aurions à la St-Christophe une sextuple élection, car outre les deux conseillers, général et d'arrondissement, dont le mandat va expirer, leurs deux collègues et les candidats aux sièges du troisième canton devraient être nommés à la même date.

Pour les élections départementales, le scrutin de ballottage a lieu huit jours après le premier tour; pour les députés, il se fait quinze jours plus tard.

Les Jeunes Aveugles de Ronchin à Tourcoing. — Les Jeunes Aveugles et les Sourds-Muets de l'Institution départementale de Ronchin-Lille se rendront aujourd'hui lundi à Tourcoing, pour donner un concert dans la grande salle du Cercle Saint-Joseph, rue du Moulin-Fagot. Nous avons publié le programme de cette soirée qui commencera à sept heures et demie du soir; elle promet d'être très attrayante.

Le produit des entrées est destiné aux jeunes exécutants; nos concitoyens feront donc une bonne œuvre en prenant part à cette audition, en même temps qu'ils passeront quelques heures agréables.

Les Jeunes Aveugles arriveront à la gare à trois heures et demie; ils ont été autorisés par M. le Maire de faire une promenade en ville; ils joueront en cours de route plusieurs marches ou pas redoublés.

Le Pèlerinage de Tourcoing à Montmartre. — Nous recevons la communication suivante:

« Les Pèlerins de Tourcoing à Montmartre sont invités à une réunion qui aura lieu aujourd'hui lundi 10 courant à 8 h. du soir dans une des salles du patronage St-Christophe place Leverrier. »

Une récidiviste. — Nous avons parlé hier des exploits d'une femme, Sylvie Desplechin, qui, trompant la confiance des époux Picavet, rue des Poutraux, chez qui elle était employée comme femme de journées, avait dévalisé en partie la cave de ses maîtres. Le montant du vol est plus important qu'on ne le supposait tout d'abord: il atteint près de 150 fr.

La femme Desplechin est d'ailleurs peu digne d'intérêt. Il y a quelques mois, un vol assez important de chaussures était, on s'en souvient, commis au préjudice de M. Bontens, et l'enquête ouverte par la police à ce sujet amena la découverte et l'arrestation de la coupable qui n'était autre que Sylvie Desplechin. Elle fut, de ce fait, condamnée par le tribunal correctionnel de Lille à un mois d'emprisonnement, mais en raison de ses bons antécédents, elle bénéficia de l'application de la loi Bérenger.

Victime de sa politesse. — Dimanche matin, un tisserand, Désiré Ponteville, âgé de 43 ans, et demeurant en logement chez M. Delattre, rue de Menin, 158, passait rue de la Belle-Vue, à l'endroit où la chaussée est très élevée et forme talus; il suivait un des accotements quand il vit venir vers lui plusieurs personnes qui occupaient toute la largeur du chemin.

Ponteville s'effaça pour laisser passer les promeneurs, mais il perdit l'équilibre et tomba dans le champ d'une hauteur de deux mètres. Malgré tous les efforts qu'il fit pour se relever, le pauvre homme ne put y parvenir et on fut obligé d'avoir recours à une civière pour le transporter à l'Hôtel-Dieu.

Le blessé, qui a la jambe droite fracturée, se plaint en outre, de vives douleurs aux reins. Ponteville est veuf et a trois enfants, dont le plus jeune a 8 ans.

Une fraudeuse arrêtée à la gare. — Samedi, à l'arrivée du train venant de Mouscron à 3 heures 30, une femme dont l'allure paraissait suspecte a été soumise à la visite à corps. La visiteuse a trouvé dissimulés, dans les vêtements, un kilo et demi de tabac en poudre et 1700 allumettes, le tout d'une valeur de 25 fr.

La fraudeuse, qui se nomme Blondine Foubert, soigneuse, âgée de 37 ans et domiciliée à Mouveaux, a été incarcérée à la prison municipale.

Mauvais fils. — Dans l'après-midi de dimanche, Jean Charbonnel, âgé de 19 ans, qui a déjà eu maille à partir avec la police et qui était sorti il y a quelques jours seulement de la prison de Lille où il avait purgé une peine de deux mois de prison, se présentait chez son père qui habite la rue du Niot et lui cherchait querelle.

Des gros mots on en vint aux mains et les deux jeunes gens se distribuèrent réciproquement une maîtresse volée. Le père, qui habite la rue des Ursulines, prévenu de ce qui se passait, accourut pour séparer les frères... ennemis, mais la colère de son fils Jean se tourna contre le vieillard qu'il roua de coups.

Le sous-brigadier de police Parent et les agents Théry et Nuyttens, de passage dans le quartier, ont procédé à l'arrestation de ce forcené, qui a été écroué à la prison de l'Hôtel de Ville.

Blanc Seau. — Il y a eu foule dimanche après-midi dans la magnifique avenue qui conduit au château de Mme Constantin Descat, où un kiosque avait été dressé et où l'harmonie du Blanc-Seau et la Muse des Travailleurs se sont fait successivement entendre.

Les deux sociétés ont été très applaudies et chacun s'est plu à constater les progrès réalisés par les exécutants depuis l'année dernière.

Marcq-en-Barœul. — *Exploits de maraudeurs.* — Dans la nuit de samedi à dimanche des voleurs se sont introduits par le jardin, dans la cour de M. Carlos Desrumeaux, maraîcher, demeurant près de la campagne de M. Joire, au hameau du Molinel.

Ces maraudeurs qui, probablement, connaissaient bien la disposition des lieux, ont pénétré dans le poulailler, après avoir démoli une partie du toit couvert en chaume; ils ont enlevé alors les poules et le coq qui s'y trouvaient, puis, dans le clapier, ils ont pris le seul lapin qu'ils ont trouvé.

Avant de s'en aller, les malfaiteurs ont encore pris dans le potager une ample provision de légumes.

Une enquête a été ouverte par M. le commissaire de Marcq; ajoutons que les habitants de la maison n'ont rien entendu la nuit qui les ait mis en éveil, mais une voisine a cru voir vers 4 heures du matin plusieurs individus, porteurs de sacs paraissant chargés, qui s'éloignaient des lieux visités.

L'importance du vol est estimée à une quarantaine de francs.

LETTRES MORTUAIRES ET D'OBITS
depuis 3 francs le cent.
IMPRIMERIE ALFRED REBOUX. — AVIS GRATUIT dans! *Journal de Roubaix* (Grande édition) et dans le *Petit Journal de Roubaix.*

GRANDE POISSONNERIE ROUBAISIENNE
31, RUE SAINT-GEORGES, 31
J. DUCROCQ, Propriétaire
— *COURS du* LUNDI 10 JUIN *1895* —
Toute commande de poissons fins pour dîners, noces et banquets exécutées dans les 24 heures. Prière de donner les commandes avant midi.

Crustacés	
Langoustes » , 4, 5, 6, 7, 8 fr.	
Homards (dép.) 2,00 à 5f.	
Crabes... ....,.. 0,00 et 0,00	

Ecrevisses

	la douz.
Vivantes . . .	1.50
Cuites . . .	1.60

La pièce, 0.15

Saisisons	
Saumon rouge le 1/2 kil.	»,»»
Morue nouvelle . le 1/2 k.	»,»»
Harengs saurs à 05 2p 15c 10p 0,10 pièce	
Harengs salés 2 p 15c 10p 0,05 pièce	

GROS et DÉTAIL

Marée fraîche	[1/2 k
Cabillaud	0,90
Maquereaux (gros) la pièce	»,»»
Soles	2,00
Turbots	1,50
Bar	»,»»
Barbue	1,00
Raies	0,90
Flotte	»,»»
Rougets	»,»»
Carrelets (plels)	»,»»
Truite saumonée	2,50
Anguilles de rivière	»,»»
Anguilles de mer	»,»»
Vives	»,»»
Saumon blanc	1,00
Crevettes	0,80
Brochet (eau douce)	»,»»
Merlans	»,»»
Eperlans	»,»»
Merluches	1,00
Sardines fraîches	»,»»

Saumon frais garanti non frigorifié (Hollande) »,»» le 1/2 k.
Poissons rouges, 20 et 30 cent. pièce. — Tanches vivantes et carpes vivantes pour pièce d'eau, prix selon la grosseur. — Raie à la daube, 0,50 la portion. — Harengs à la daube, 0,15. Langoustes 4 à 8 fr. — Homards depuis 2,00 à 5 fr. la pièce. Pucelles, 1 fr. la pièce.

ÉCREVISSES VIVANTES 1.50 la douz.
CONSERVES DE POISSONS

LILLE

L'incident des obsèques de M. Pierre Legrand. — Les funérailles de M. Pierre Legrand